

НАРОДНА ТРИБУНА

МІСЬКРАЙОННА ГАЗЕТА



місто Глухів
Сумської області

Видається з липня 1917 року

№84
(11364)

субота, 6 листопада 1999 року

ЦІНА ДОГОВІРНА

Заява голови Сумської обласної державної адміністрації

У суботу в місті Суми було розповсюджено фальшивку, під якою й автори постали мій підпис.

У цьому зверненні від моєї імені сумчанам пропонується віддати голоси на виборах Президента та Петра Симоненка, стверджується, що я хотів би пропозиції під його керівництвом, а кандидатуру діючого Президента амністичні підтримувати лише через те, що є державним службочцем. У цьому, так званому "зверненні", нічого брохти.

Наші ці фальшивки видали когось в еману, переносячи природу Всєх у другому туру виборів не піддаватися на подібні провокації, а віддати голоси за Леоніда Даниловича Кучму. І підтримую курс реформ, започаткованих ним, якого ідеїв соратників і противників концепції не має.

Хочу, щоб в нашій країні була соціально-орієнтована ринкова економіка, щоб ми створили громадянське суспільство.

Фальшивка, про яку йде мова — це одне з видання нещирості та підступності комуністів. Тільки готовності горди досягнення мети нехтувати будь-якими моральними нормами. Омана і насильство — позаду'ємо!

Голова Сумської обласної державної адміністрації
Володимир ЩЕРБАНЬ

РЕФЕРЕНДУМ

Ініціативна група Глухова та району займається збором підписів громадян для проведення Всеукраїнського референдуму з питань:

1. Чи згодні Ви з пропозицією Президента України про те, що найменші рішення, які стосуються інтересів усього суспільства, такі як ухвалення Конституції України, повинні прийматись за згодою народу шляхом Всеукраїнського референдуму?

2. Чи згодні Ви з пропозицією Президента України про те, що депутатська недоторканість не повинна звільнити депутатів від карти підпісільності за вчинені злочини, в тому числі у сфері економіки, фінансів і господарювання?

3. Чи згодні Ви з пропозицією президента України про необхідність утворення в Україні верхньої палати парламенту, яка буде формуватися із представників регіонів і забезпечувати їхню участь в управлінні державою, за умови збереження незмінною загальну чисельністі депутатів?

Зробити єдино правильний вибір

Під час виборів Президента України я голосував за Л.Д.Кучму. Чому я із усіх кандидатів на посаду Президента, піддав перевагу цій людині?

Кожна розсудлива людина розуміє, що за 5 років перебування на посаді Президента України неможливо внести країну в той скрутний становище в якому вона опинилася. Ніхто не відмінить про те, що Президента не можна критикувати за його помилки і упущення тим більше, що вони будуть. Але треба давати відповідь і зробленому.

Відродження 5 років Л.Д.Кучми набув величезної і безцінної досвіду управління країною. Збережено громадянський мир, ухвалено нову Конституцію країни, за ініціативою Президента прийнято багато законодавчих документів, які визначають розвиток суспільства на найближчу перспективу.

Якщо взяти наше місто Глухів, в якому відбулися помітні зміни як краще — з'явилася газ, хоч і довільно, але вводиться в дію житло, держава виділила кошти на покращення доріг. За безпосередньою підтримкою Президента прийнято дії постачання Кабінету Міністрів "Про державний історико-культурний заповідник у м. Глухові" та "Про комплексну програму збереження історичного забудови м. Глухова".

Я вірю в те, що Л.Д.Кучма, набувши певного досвіду керівництва країною, в змозі внести й в того становища якому вона опинилася на сьогоднішній день. Тому 14 листопада, на постійних виборах Президента України, я буду знову голосувати за Л.Д.Кучму.

Анатолій КОЛЮБІН,
голова ради ветеранів міської

Дехто винішов ситуацію в Україні корінно з ситуацією в PoC 1996 року. Наша ситуація тільки зовнішньо нагадує роціньку 1996 року. Справа в тому, що хід комуніст Г.Зяткевич з точки зору вірності догматам комунізму явно поступається П.Симоненку, Українською аналогією Зяткевича є Олександр Мороз. Обидва вони розуміють, що прямого воротя до старого немає. Тому їх прихід до влади може трохи затягнути рух вперед. Курс реформ, раніше чи пізно, все одно буде відновленім.

У нас комуніст-реформатор Мороз заздав панівної ролі від антикорупційного комуніста Симоненка. Хто в першому турі проголосував за нього, висловивши панівне за повернення назад, пізніше чимо не за продовження реформ.

Я не збиралася дискутувати з тими, хто бажає повернути наше суспільство "до світлого минулого". Але ті, хто не віддає комуністичні погляди, обираючись проголосувати за Петра Симоненка в ліквідації міркувань, позиції відкинути всілякі ідеї і у说服ідомити: голосуючи за Симоненка він проголосує за повернення туди, куди воротя немає.

Валерій БОРІСЕНКО,
доцент кафедри суспільних наук ГДПУ

Незважаючи на скрутну економічну ситуацію, уряд Нікайї, Президент Л.Д.Кучма добре про соціальні залиш чорнобильців. Слайд підзначити, що кандидат у Президент України Л.Д.Кучма — єдиний, хто в своїй передвиборчій програмі поставив питання про це. Напічні конкретні залоги, вирішення яких буде сприяти покращенню життя цього прошарку населення Глухівщини і всієї України. Я, як голова Всеукраїнської громадської організації "Сема-Чорнобиль" України в м. Глухові хочу напередодні другого туру президентських виборів в Україні, які відбудуться 14 листопада, проголосувати за Петра Симоненка відповідно до засад честності та відкритості від наслідків аварії на атомній електростанції віддати свої голоса в другому туру виборів на підтримку кандидата в Президент України Л.Д.Кучму.

Дорогі чорнобильці, зробимо свій єдиний правильний вибір.

ГІЛЛА ГАЛУЦЬКИЙ, голова Всеукраїнської організації "Сема-Чорнобиль" України в м. Глухові

7 листопада - ДЕНЬ ПРАЦІВНИКІВ
СОЦІАЛЬНОЇ СФЕРИ

Наша турбота - незахищені

Згідно з Указом Президента України Л.Д.Кучки першої неділі листопада відзначатиметься професійне свято працівників соціальної сфери. До соціальної сфери у нас в місті належать працівники управління соціального захисту населення, територіального центру, відділу субсидій, Пенсійного фонду, центру зайнятості, тобто тих служб з відділів, які працюють з особами незахищеними людьми. Саме люди цих служб проводять в місті державно-соціальну політику в житті, забезпечують своєчасне призначення пенсій і субсидій, проводять їх перерахунки, вирішують питання адресою соціальної допомоги і конкретного соціально-побутового обслуговування самотніх громадян похилого віку, займаються юстицією-швидким роботом щодо утримання обов'язкових страхових внесків до Пенсійного фонду та вирішують питання застарілості населення, переважчання і правопримушування.

Безумовно, багато часу приділяється прийому громадян, роз'ясненню законодавства, осіклих останніх часом приймам багато Указів Президента України з соціальних питань.

Штати в наявних службах нечільники, тому кожен працівник повинен бути висококваліфікованим і мати не лише свою ділницю роботи, а й іншу. Випадком люді на такій роботі просто не втримуються — платять мало, а обов'язки багаті. При наявності багатьох добрих справ і почуттям їх виконаннями були і в професіях соціальної сфери міст. Проведений благодійної акції "Мілосердя" та законів повідомлюють з міжнародним ревом людей похилого віку, робота підлубу пенсіонерів і ревідітівного центру для дітей — інвалідів, вручення продуктових наборів, медикаментів, одягу, організація шефської допомоги — все це робота працівників соціальної сфери.

Теперішні дії відповідності за те, що працівники своє життя спають добра і турботи про людей, які потребують допомоги і соціального захисту, заслуговують начальників управління соціального захисту Наталії Сторінки Бурмистрової, яка присвятує свою трудову діяльність цій сфері і виростла від рядового працівника до начальника управління, а також В.В.Кулик, С.М.Антіченко, Н.В.Клюпова, Г.В.Македонська, Г.М.Бокова та інші.

Не за палик рік сильна колективна терцету, про який з усією величиною відчувають самотні та люди похилого віку. Очільник терцету з великим самовідданням за великою серця Тамара Павлівна Александренко. А серед її підлеглих варто згадати як зразок О.Т.Серяк, Л.М.Бороденко, Т.В.Колінкою. Крім цієї подсні на їх адресу не було жодних нарекань. Це ж стосується Н.В.Громак, Т.Є.Остапенко, В.Ф.Кучерявко, Т.В.Крючкової, які привізли працювати в терцет це поширені. Серед працівників Пенсійного фонду особливу повагу користується заслуженим начальником відділення фонду Л.В.Дерніч, головний спеціаліст Н.О.Гурець — висококваліфікованим сумлінім працівником. Не тільки здійснюють своє заняття, але і виконують свій обов'язок багато.

При наявності багатьох заслужених начальників, заслужених працівників, які працюють в Пенсійному фонду, особливо поширені заслужені начальники відділення фонду Л.В.Дерніч, головний спеціаліст Н.О.Гурець — висококваліфікованим сумлінім працівниками. Не тільки здійснюють свій обов'язок багато.

З центром зайнятості люди пов'язують свої надії на

майбутнє працевлаштування, отримують допомогу і у

першевісів всіх питань, їм допомагають Н.М.Ніколенко,

В.Ф.Голуб, В.Д.Понірко. З нагоди Дня соціального

працівника від імені виконкому міської ради відзначає

всіх працівників соціальної сфери з їх професійним

сплатом. Бажаю міцного здоров'я, щастя, радості, миру і

благополуччя вам і вашим сім'ям. Нехай добро відчувається для вас добрим.

Галина КОШЕЛЬ, заслужена міська голова з виключною роботою.

ВІДБУЛОСТЬ У ГЛУХОВІ

Створено благодійний фонд

3 листопада цього року відбулися установчі збори засновників Глухівського благодійного Фонду підтримки опущених МПП "Іннаспорт". На них прийшло рішення про заснування Глухівського благодійного Фонду підтримки опущених МПП "Іннаспорт", головною метою діяльності якого є підвищення матеріального становища набувачів благодійної допомоги, сприяння соціальному захисту людей, подання та установлення порядку благодійної допомоги особам, які опущані діямі відповідальним.

Засновниками Фонду стали підприємства та організації міста. На установчих зборах обрано правління та наглядову раду, затверджені Статут Фонду.

Лариса ЗАВАРА,

У МІСЬКВИКОНКОМІ

На черговому засіданні міськвиконкому розглянутий хід виконання міської Комплексної цільової програми боротьби зі злочиністю на 1996-2000 роки

Заслухавши звіти головного спеціаліста по координації роботи правоохоронних органів міськвиконкому В.М.Литвинчука, начальника міськрайвідділу внутрішніх справ Л.М.Онічика, податкової міліції О.О.Горбачова, міжрайонного відділу по боротьбі з організованою злочинністю Ю.Д.Семенога, контролно-ревізійного відділу О.П.Мороза, заступника командира окремої роти ДПС ДАІ М.О.Халікова, міськвиконкомом відзначив позитивну тенденцію на покращення кримінальної ситуації в місті, зниження на 9,2 відсотки кількості сксних злочинів, з тому числі на 9,6 відсотків - по лінії карного розшуку, зменшення кількості тяжких злочинів, крадіжок особистого майна, автотранспорту, злочинів сксних злочинів, дещо зросі відсоток їх реалізації.

В тісному співробітництві міжрайонного відділу боротьби з організованою злочинністю, податковою міліцією привинена злочинна дільність угрупування "Бритоголов", групи посадових осіб районного будинку культури щодо приховання наявності виручки, організованої групи підприємств МП "Технологія", ПМП "Крок", ПММ "Укрспецконтракт", які були конвертаційними центрами і переводили кошти в тіньову економіку. Порушено і розслідується нарига справа у відношенні шахрайської дільністі МПП "Інвеспорт". Виявлені факти зловживання служебним становищем з боку групи інспекторів митниці, які займались вимаганням хабарів.

В результаті проведених спільних координаційних дій прокурорів міністерства юстиції, митниці та інспекторів окремої роти ДПС ДАІ затримано 116 нелегальних мігрантів, перекрито 3 гравії нелегальної міграції, виявлено 9 злочинів, відлучено 22 одиниці вогневальної зброї, зличка вільзькість налагодити.

Податковою міліцією у власноділі їз службами міжрайонного відділу по боротьбі з організованою злочинністю, по боротьбі з економічними злочинами, міжрайонною прокуратурою порушено по місту 10 кримінальних справ за приховання доходів від сподаткування.

В ході проведення операції "Аксіз", "Кордон", "Транспорт" у власноділі в окремої роті ДАІ вилучено товарів на суму 354,2 тис.грн.

Міськвиконкомом вжилились заходи, спрямовані щодо посилення боротьби з фактами, що передбачують злочин. Міським територіальним центром обслуговується 336 складів громадян. Надано благодійну допомогу 1766 громадянам міста на суму 42,6 тис.грн. На соціальні захист населення направлено 284,3 тис.грн або 9,6 відсотків видаткової частини бюджету міста. За рахунок цих коштів

здадено допомога сім'ям з дітьми 141,9 тис.грн., направлено коштів на відшкодування вільг ветеранам війни 162 тис.грн., субсидій - 66,7 тис.грн.

Приділялась увага правоохоронним органам з питань матеріально-технічного та фінансового їх забезпечення.

Разом з тим криміногенна обстановка в місті залишається складною. Збільшилася кількість злочинів пов'язаних з наркотиками, крадіжок з магазинів, квартир, підвала, хуліганских проявлів, злочинів із застосуванням вогнепальної зброї.

Правоохоронними органами спосесно не було попередження та викривлення злочинів в шахрайській діяльності МПП "Інвеспорт", нездовільно ведеться боротьба з порушниками підприємств операторів, викривлення корумпованіх осіб, хабарниці, розкрадачами кольорових металів.

Не змінюється на краще стан окорони громадського порядку. В місті по одній дислокації на протязі доби з числа всіх правоохоронних органів залило незначне число представників, в тому числі лише 2-3 міліціонера ППСМ.

Керівники ВАТ "Завод агрегатів вузлів" (В.Ф.Ткач), ВАТ "Завод "Електропам'ять" (В.І.Демченко), ВАТ "Завод "Сател" (І.В.Бондаренко), ВАТ "Глухівська текстильна фабрика" (С.І.Никичук), заводу продтоварів (М.М.Кравець), АТ "Глухівінвестбуд" (І.В.Олексенко), міського центру електрозв'язку (О.М.Приходько) самоусунулись від виконання розпорядження міського голови від 27.07.98 року № 128 "Про активізацію роботи оперативних загонів дружинників", іхні оперативні загони ДНД трактують не виходити за чергування по місту.

Серйозні недоліки допускаються в кадровому забезпеченні з боротьбою зі злочинністю в МРВ УМВС та митниці, лише одинадцять відсотків в мітниці та 4,3% в митниці юстиці, в той же час лише 4 співробітника міліції залишається на згадцій формі навчання в вищих спеціальних училищах закладах. Якщо в училищах митної служби на стажіонарі залишається 17 чоловік, то в училищах закладах МВС лише 5, а в 1999 році з 11 вітчурентів в училищах закладах не вступили жоден.

Низьким залишається рівень службової дисципліни та законності. За аналогічний період року в міліції міській (56 проти 35 в 1998 році) притягнуто до дисциплінарної відповідальності. Не змінюється на краще стан щільності роботи в митниці. В жовтні 1999 року затримана група співробітників, які займались хабарництвом.

Потребує покращення робота відділення ДАІ та окремої роти ДПС ДАІ щодо забезпечення безпеки дорожнього руху в місті та уважного ставлення до громадян, відділення паспортної та міграційної роботи щодо дійсності контролю за нелегальною міграцією.

З боку управління економіки міськвиконкому ще не прийняті належні заходи щодо покращення роботи промислових підприємств міста, що надають на стан криміногенної ситуації в місті через безробіття, відділів міськвиконкому культури, фізичної культури і спорту, сім'ї та молоді, вищовійськових, воєнізмів заходи щодо покращення роботи з молоддю. Іх культурні діяльність та спортивно-масової роботи. Заходи, що вони проводять відсутні співзвучні характер, а їх бешкет не приймати заходи щодо активізації роботи за місцем проживання, не відповідає матеріально-технічна база для цієї важливової діяльності роботи.

В свою рішення міськвиконкомом заходять від керівників правоохоронних органів (Л.М.Онічика, Ю.Д.Семенога, Я.А.Петрова) та інших державних органів (Ю.І.Кривопівка, О.П.Мороз, П.В.Карілова) підняти вищорівні заходи щодо усунення недоліків та покращення правозоради в місті. Особлива увага звернена на покращення роботи з юдрами, підвищення їх професійного рівня, очищення від співробітників, які скомпрометували себе, не прогалина ініціативи в роботі, посилення контролю за їх роботою та виконанням службових обов'язків.

Заєрина увага начальника Глухівської митниці О.І.Васикуба на покращення стану роботи з кадрами, їх добору та контролю за дільністю, посилення вимог в цих питаннях до заступників, керівників відділів, митників постій, інших осіб, які відповідають за стан цієї важливої діяльності.

Керівництву митниці рекомендовано переглянути кадри керівників середньої лавки змінити цю важливу діяльність роботи підготовленими та чесними працівниками, адміністраторами вищорівністю.

Супоро попереджені керівники підприємств ВАТ "Завод агрегатів вузлів" (В.Ф.Ткач), ВАТ "Завод "Сател" (І.В.Бондаренко), ВАТ "Глухівська текстильна фабрика" (С.І.Никичук), ВАТ "Глухівінвестбуд" (І.В.Олексенко), заводу продтоварів (М.М.Кравець), міського центру електрозв'язку (О.М.Приходько) за ігнорування виміння рішення міського голови від 27.07.98 року № 128 "Про активізацію роботи оперативних загонів дружинників". Їм доручено здійснити з 1.11.99 року його виконання в повному обсязі.

Керівникам управлінь та відділів міськвиконкому, правоохоронних та контролюючих органів звернено глибоко проаналізувати їхів законності пільгової комплексної цільової програми боротьби зі злочинністю за 1998-2000 роки і внести необхідні заходи щодо її виконання.

Надіймаймо ЛІТВІНЕЦЯ, залучений співробітником правоохоронних органів.

ДО 55-РІЧЧЯ ВІЗВОЛЕННЯ УКРАЇНИ ВІД ФАШИСТСЬКИХ ЗАГАРНИКІВ

Свідоцтва великої трагедії

З плином часу все далі й далі відходить від нас Велика Вітчизняна війна. І вже сьогодні крізь наукі бравуриших марішів та трибуни пішохідів" я часто виже й не разглядіти її справжні обличчя. Все менше залишається спідлів подій буряних років. Але інколи виникає нагода безпосередньо відчути події історичних цікотливів. Це стосується, зокрема, тематичної виставки "Роки, опалені війною", яку організовували у приміщенні "теремка" працівники Глухівського історико-культурного заповідника.

Тут проекционовано архіви зброя, амуніції, предметів побуту військовиків Радянської Армії та гітлерівського блоку.

Заходимо до приміщення

і одразу наш погляд

принесла масивна

німецька каска 1916

рока з "еворідними

"різкими".

Автор експозиції Юрій

Коваленко розповідає:

"Від нас ділиться фільми про війну. Там можна спостерігати, як солдати після бою замутили жагу, прислахдаючись час від часу до аломінієвих флагів. А чи знаєте що, що чи не всі ці посудини насправді виготовлялися з товстої скла? Наведений приклад - один з багатьох випадків спотворення - нехай і у дрібницях картини минулих подій.

А хто з нас знає, як

наглядали медальйони -

спорідні "послідники

бообі" солдатів воюючих

армій на полі бою? Не

збоюся сказати, що ми чи не вперше на Україні розгорнули таку їх широку експозицію - декілька десятирік.

Багато відмінних експонатів є єдиними свідоцтвами, що залишили у згадку про себе "невідомі" - солдати другої світової.

Перед нам - предмети солдатського побуту бійців: ложки, виделки, місці, іружики, "небезпечні" бритви. Ли жа погляд жителі кінця століття, деяще розбещеною вибагливими виробами епохи НТР, речі доволі грубо вироблені. Проте, якщо придивитися до них пильніше, ляється звичасні вигляди.

Сьогодні згідні поширені на нас страшніми провалами зінців потемніли від часу через. Діло, у війни - не жиноче обличчя.

На одному зі стендів - експонати, добуті під час обстеження місця ро-та шува-и-я відповідно до

Глухівського концтабору.

Залишається сердець від смутку, коли споглядаєш

серед речей в'язнів хрестіні підсуніти дитячих

черевіків. Мало, що їх

посило, навірі чи донило

до свого п'яtrіччя.

Кажуть, що велике

можна побачити лише в

малому. Пізною мірою це

твірження справедливо

відмінного того, що бачиш на

виставці. Маленький

шевцівський

життя. На момент загибелі Й було не більше двадцяти років. Місцеві старожили розповідають, що коли у переселенців першого тут квартирували підрозділі радянських військ, серед бійців була і лікарня-медіація - лейтенант Клава.

Симпатична та комунікабельна, вона приверталася від всіх до себе добротою та лагідністю. Напередодні бою побідила місцевим жінкам, що коли повернеться, то подарує кожній по медестринській хустині. А невдовзі по тому почалось таке... Від розривів бомб та снарядів здригався земля під ногами.

Сьогодні згідні поширені на нас страшніми провалами зінців потемніли від часу через. Діло, у війни - не жиноче обличчя.

38 листопада

ТЕЛЕПРОГРАМА

по 14 листопада

ПОНЕДІЛЮК-8

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

7.35 Доброї ранку, Україно! 08.00 Вести.
08.30 "Арена-спорт".
09.10 "Шмаганка", Т/с.
10.00 "Лето нашій тайни", Т/с.
11.00 "Слухається дело".
12.00 Вести.
12.20 "Дів роїла".
13.10 "Августелла", Т/с.
14.05 "Дікий ангел", Т/с.
15.30 М/ф.
16.00 Вести.
16.20 "Башня".
16.55 "Комісар Рекс", Т/с.
17.00 Вести.
18.30 Т/с "Поворот ключа".
19.25 Сам себе режиссер.
20.00 Вести.
20.45 Х/ф "Двоїльний казак".
23.30 Нова колекція.
23.40 Сніг спорту.
23.50 Д/ф.
23.55 Футбол під УТН.

ДРУГИЙ КАНАЛ УТ

10.10 Мозико! 10.10 "Місіонер".
11.10 Х/ф "Вічччання зі смертю".
13.30 Модель на завтра.
14.00 М/ф.
14.20 Х/ф.

СТУДІЯ "І+І"

7.00 Світанок з 1+1.
7.50, 9.20, 19.30 ТСН.
8.00 Т/с "Загадкова леді".
9.30 Т/с "Любов і таємниці Сансет
Бі".
10.10 Т/с "Вікно в Париж".
10.45 Поть-забава.
11.40 Дів роїла.
12.45 ПРОСПОРТ.
20.00 Х/ф "Список смертників".
21.40 Каламбур.
22.15 Г/с "Алантіоніст".
23.10 Х/ф "Плато за страх".

ГРТ

7.00, 9.00, 12.00, 15.00 Новости.
7.10 Маски.
7.25 Д/ф.
8.05 Г/с "Альф".
8.35 Здоров'я.
9.05 Х/ф "Кримі".
10.15 Х/ф "Пришельцам новий".
11.25 Смехопанорама.
12.10 Дімський клуб.
13.10 К. Райнин.
14.05, 15.15 Ігор Крутой.
16.15 Х/ф "Іван Васильевич менить професію".
18.00 Время.
18.45 Х/ф "Трудова місія".
20.25 О. Семенович!
21.10 Футбольное обозрение.
21.40 Х/ф "Разбойники".

РТР

9.30 Апшлаг.
10.25 Вінторія.
11.00, 20.00 Вести.
12.20 Парламентський час.
13.10 "Заній и порядок".
14.05 Діалоги о животных.
15.00 Старий квартіра.
17.00 Центр юмора пропаганди.
17.35 Х/ф "Борона російської імперії, чи слова вищезгадані".
20.45 Х/ф "Вінничани круг".
23.10 Дежурнача часть.
23.40 Уловка-22.

ВІТОРОК-9

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

7.35 Доброї ранку, Україно! 08.00 Футбол під УТН.
9.30 Д/ф.
11.45 М/ф.
12.00, 15.30, 18.00, 21.00 УТН.
12.15 Д/ф.
14.20 Концерт.
15.20 Нова колекція.
15.40 Х/ф.
16.20 Х/ф.
20.45 Вечірня казка.
21.40 Сніг спорту.
22.00 Д/ф.
23.00 Інтергал.

ДРУГИЙ КАНАЛ УТ

10.10 Казка.
10.40 Д/ф.
12.05 А. Великобр.
12.20 Последні адреса.
12.30 Модель на завтра.
13.20 Нова колекція.
13.50 Х/ф.
13.30 На різних роздолах.

СТУДІЯ "І+І"

7.00 Світанок з 1+1.
7.50, 9.20, 19.30 ТСН.
8.00 Т/с "Загадкова леді".
9.30 Т/с "Любов і таємниці Сансет
Бі".
10.00 Х/ф "Схід чорного місяця".
11.25 Х/ф "Пістолет з грунтовином".
19.30 ПРОСПОРТ.
20.00 Х/ф "Веснівський".
21.50 Фонтан-клуб.
22.30 Г/с "Тасманій агент Нікіта".
23.30 Х/ф "Вінничани живуть у Бразилії".

ГРТ

8.00, 9.00, 12.00, 15.00, 21.05 Новости.
8.15, 14.00 Т/с "Ніжний яд".
7.20 Т/с "Ускоренна помоща".
11.40 Г/с "Пенсера Золотої Рози".
8.30 Г/с "Дімський клуб".
8.50 Домашня бібліотека.
9.15 "Лобі".
11.30 "Вместе".
12.20 М/с "Вокруг світа за 80 днів".
12.45 Возможна все.
13.00 "Царя гори".
13.20 До шестнадцяти і старше.
13.25 Ділес і сеніас.
13.50 Іщу тебе.
16.40 Г/с "Цыган".
17.45 Спокійної ночі, маленькі!

18.00 Время.
19.00 Х/ф "Це слухалось в міліції".
20.45 Дело №195.
21.25 Г/с "Майк Хаммер".

РТР

08.00 Вести.
08.30 "Арена-спорт".
09.10 "Шмаганка", Т/с.
10.00 "Лето нашій тайни", Т/с.
11.00 "Слухається дело".
12.00 Вести.
12.20 "Дів роїла".
13.10 "Августелла", Т/с.
14.05 "Дікий ангел", Т/с.
15.30 М/ф.
16.00 Вести.
16.20 "Башня".
16.55 "Комісар Рекс", Т/с.
17.00 Вести.
18.30 Т/с "Поворот ключа".
19.25 Сам себе режиссер.
20.00 Вести.
20.45 Х/ф "Двоїльний казак".
23.30 Нова колекція.
23.40 Сніг спорту.
23.50 Д/ф.
23.55 Футбол під УТН.

СЕРЕДА-10

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

8.05 Доброї ранку, Україно! 08.00 Вести.
8.55 Д/ф.
10.40 наш дім.
11.00, 15.00, 18.00, 21.00 УТН.
11.20 Х/ф.
13.00, 17.55 Закон з законом.
13.15 Все-всім.
15.20 Студія "5".
17.00 Г/с "Янголи Чарлі".
18.20 Саме тобі.
18.45 Х/ф.
20.20 Новини-регіони.
20.30 Акценти.
20.45 Вечірня казка.
21.40 Сніг спорту.
22.00 Х/ф.
23.50 900 секунд.

ДРУГИЙ КАНАЛ УТ

10.10 Х/ф "Карпатське золото".
11.45 М/ф.
12.00 Моя справа.
12.30 Модель на завтра.
13.00 Пілоній на канал.
13.30 Х/ф.
15.00 Освітній канал.

СТУДІЯ "І+І"

7.00 Світанок з 1+1.
7.50, 9.20, 19.30 ТСН.
8.00 Т/с "Загадкова леді".
9.30 Т/с "Любов і таємниці Сансет
Бі".

ГРТ

5.00, 9.00, 12.00, 15.00, 21.25 Новости.
8.15 Т/с "Ніжний яд".
9.15 Дженральмен-шоу.
10.45 Іщу тебе.
8.20 Т/с "Пенсера Золотої Рози".
8.50 Домашня бібліотека.
9.15 "Будинок уголовного розшуку".
10.00 Х/ф "Будинок уголовного розшуку".
11.30 Вместе.
12.20 М/с "Вокруг світа за 80 днів".
12.45 Класична компанія.
13.00 Зор джунглій.
13.30 До 16 і старше...
14.00 Т/с "Ніжний яд".
15.25 Маски-шоу.
15.55 Чоловік і закон.
16.40 Г/с "Цыган".
17.45 Спокійної ночі, маленькі!

П'ЯТНИЦЯ-12

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

6.05 Доброї ранку, Україно! 08.00 Вести.
9.00 Д/ф.
10.30 Медицинський експеримент.
11.00, 15.00, 18.00, 21.00 УТН.
11.20 Х/ф.
13.15 Все-всім.

ГРТ

5.00, 9.00, 12.00, 15.00, 21.25 Новости.
8.15 Т/с "Ніжний яд".
9.15 Дженральмен-шоу.
10.45 Ішу тебе.
8.20 Т/с "Пенсера Золотої Рози".
8.50 Домашня бібліотека.
9.15 "Будинок уголовного розшуку".
10.00 Х/ф "Будинок уголовного розшуку".
11.30 Вместе.
12.20 М/с "Вокруг світа за 80 днів".
12.45 Класична компанія.
13.00 Зор джунглій.
13.30 До 16 і старше...
14.00 Т/с "Ніжний яд".
15.25 Маски-шоу.
15.55 Чоловік і закон.
16.40 Г/с "Цыган".
17.45 Спокійної ночі, маленькі!

СТУДІЯ "І+І"

7.00 Світанок з 1+1.
7.50, 9.20, 19.30 ТСН.
8.00 Т/с "Загадкова леді".
9.30 Т/с "Любов і таємниці Сансет
Бі".
10.05 Т/с "Район Мелроуз".
11.50 Т/с "Район Беверлі-Хілз".
12.15 Класік-прем'єр.
12.45 Вібори-99.
13.15 Х/ф.
16.05 Т/с "Район Мелроуз".
16.50 Х/ф "Нічна прогулка".
19.50 ПРОСПОРТ.
20.00 Х/ф "Смертельний виклик".
22.00 Повне мамаду.
22.35 Т/с "Агент національної безпеки".
23.40 Версії.
00.00 Проти почі.

ГРТ

6.00, 9.00, 12.00, 15.00, 21.40 Новости.
6.15, 14.00 Т/с "Ніжний яд".
7.40 Маски-шоу.
7.45 Чоловік і закон.
8.20 Т/с "Пенсера Золотої Рози".
9.15 Добрий день.
10.05 Х/ф "Неправдливому верить".
11.30 Вместе.
12.20 Ульяна Селена.
13.15 Сем'я бед - один ответ.
13.30 До 16 і старше...
15.25 Каламбур.
16.00 Процес.
16.45 Х/ф "Цыган".
17.45 Спокійної ночі, маленькі!

РТР

8.00, 12.00, 16.00, 18.00, 20.00, 00.00 Вести.
8.30 Арен-спорт.
9.10 Т/с "Цыганка".
10.00 Т/с "Лето нашій тайни".
11.00 Урмас Отт с...
12.20 Дів роїла.
13.10 Х/ф "Августелла".
14.10 Т/с "Дікий ангел".
15.00 Магазин на дівчині.
15.20 Медицинський вестник".
16.20 Башня.
17.00 Т/с "Комісар Рекс".
18.30 Г/с "Поворот ключа".
19.25 Клуб "Білий погоня".
20.45 Х/ф "Проект "Пандора".
22.25 Театр "ТВ".
23.30 Народ хоче знати.

П'ЯТНИЦЯ-12

ПЕРШИЙ КАНАЛ УТ

6.05 Доброї ранку, Україно! 08.00 Вести.
9.00 Д/ф.
10.30 Хороші новини.
11.15 Залотій чілок.
11.30 Сиреневий туман.

ГРТ

6.00, 9.00, 12.00, 15.00, 21.10 Новости.
6.15, 14.00 Т/с "Ніжний яд".
7.20 Каламбур.
7.40 Процес.
8.20 Т/с "Пенсера Золотої Рози".
8.50 М/ф.
9.15 Добрий день.
10.00 Х/ф "Хицілаки".
11.30 Вместе.
12.20 Філіппіна.

РТР

10.10 Х/ф.
11.05 На різному роадолі.

ГРТ

6.00, 9.00, 12.00, 15.00, 21.10 Новости.
6.15, 14.00 Т/с "Ніжний яд".
7.20 Каламбур.
7.40 Процес.
8.20 Т/с "Пенсера Золотої Рози".
8.50 М/ф.
9.15 Добрий день.
10.00 Х/ф "Хицілаки".
11.30 Вместе.
12.20 Філіппіна.

СТУДІЯ "І+І"

8.00 Т/с "Загадкова леді".
9.20, 19.30 ТСН.
9.30 Т/с "Любов і таємниці Сансет
Бі".

ГРТ

6.00, 9.00, 12.00, 15.00, 21.10 Новости.
6.15, 14.00 Т/с "Ніжний яд".
7.20 Каламбур.
7.40 Процес.
8.20 Т/с "Пенсера Золотої Рози".
8.50 М/ф.
9.15 Добрий день.
10.00 Х/ф "Хицілаки".
11.30 Вместе.
12.20 Філіппіна.

РТР

8.00, 12.00, 16.00, 18.00, 20.00, 00.00 Вести.
8.30 Діалоги о рибалці.
9.10 Т/с "Цыганка".
10.00 Т/с "Лето нашій тайни".
11.00 Аромат годів.
12.20 Дів роїла.
13.10 Т/с "Августелла".
14.05 Т/с "Дікий ангел".
15.30 М/с.
16.20 Башня.
16.55 Т/с "Комісар Рекс".
18.30 Т/с "Поворот ключа".
19.25 Городок.
20.45 Х/ф "Лурки умирають по птицям".
22.30 Панорама.

Прийміть вітання

Колектив ВАТ "Глухівторсировника"
ЩИРО ВІТАЄ директор
Валерій Васильович КІСЛЯКІВ
з днем народження!

Бажаємо здоров'я від чистих джерел, в
часті - від власної дoli. Щоб радісно і довго
в достатку жили, в горі не знали нігоди. Хай
жиром, веселістю поганіться хата, будате
щасливі й благаті. Хай радості будуть усі Вам
проні, чуттєва вісти хороши широку. Наслався
і щедрість у серці хай квітнуть, похи ювеліз
не настане столітій.



ЩИРО ВІТАЄ
Анастасію Погорілову ГОЛУБЧИКОВУ
з днем народження!

Ріднінка наша, прийміть в день ювілею щирі
вітання. Хай пахучим шатом стелиться дорога, хай
відходить в далечі гори і біда. Хай ліни буде щасті
і міцні здоров'я, рідість і позага на довгі літа.
Спасибі, матусю, спасибі, бабусю, за те, що
теплом зігріваете нас, за добрі вчі,
безсонні ночі, за руки Ваші зодії, за
серце, що зовсім не знає спокою, прийміть
наш увічі до землі.

Літи, опук, праща.

РАЙРАДА УТМР ПОВІДОМАЛЯЕ

Влучних вам пострілів!

Полювання на хутрового звіра розпочинається 6 листопада і закінчується 16 січня 2000 року. Відбувається воно по суботах і неділях. Норма відстрілу на дні - 1 засіль, снотовидних собак і лисиць - без обмежень.

Полювання з мисливськими собаками (гончими, породами, лайками) досягається у тому разі, коли вони поради, тобто мають родоводи, а крім того, цеплені проти сину.

Виходите на полювання можна при наявності підстрільної картки. Вартість одноразової становить 5 гривень, багаторазової - 30 гривень. Пенсіонери отримують 50 відсотків їх вартості, учасники війни - плюють безкоштовно.

Мисливці, який здобув звіра, зобов'язаний відправити в цю картку добуток дичини. Відеогарант такої напису підлягається грубим порушенням. Правил полювання і підлітків наслідує штрафу.

Відмінні поспілки відповідальність за передумови на полювання у стані алкогольного сп'яніння. Закримні в умовах хлопчиків в чуді "зеленого аміа" піділляютьться мисливського посідання налашту.

Відповідно до ліміту цьогорічного сезону заплановано до відстрілу три дніні кабани та 10 косули. Важкою поєднані земельні організації, які виконують дослідження загонів кабанів, мсють такі ліцензії предбачені на роботи УТМР.

Цього року були випадки захворювання домашніх тварин та лисиць на екса. А тому мисливцям, які відстрілюють лисиць чи снотовидних собак з підохрізом поведінково, слід, не зімінюючи шкіри, заносити тварину у землю. Що стосується такого небезпечної захворювання



ЩИРО ВІТАЄМО
другу донечку Оксану ШАМАТРІНУ
з днем народження!
Хай завжди твої чарівні усмішки світ, моя
лагідний промінчик. Світлої долі та
щасливих доріг тобі, наша сонечко!

Тато, мама, дідусь, бабуся та всі

✓ Свідоцтво про складу єдиного податку за НДВ за ім'я Анатолія Олександровича Москаленка ВВАЖАТИ НЕДІЙСНИМ.

✓ ПРОДАТЬСЯ гранітна квартира на 4 поверхі або
міністар на двох поверхах і дощатко по вул. Шевченка.

✓ Знігублену печатку ДП "ЕЛІА Сервіс" ВВАЖАТИ НЕДІЙСНОЮ.

✓ ПРОДАТЬСЯ або ЗДАТЬСЯ в оренді шестий поверх
в житловому будинку "Гвардія". є отладка або напівнайменший потріб. Звертатися за адресою: вул. Ахенська, 18 (мікрорайонський район) в буд.-жит. час.

ПОМИНАННЯ



10 листопада минув 40 днів, як
пішла з життя дорога для нас
людина - Василь Іванович
ГОДУНОВ. Він жив четверть з робіт
людям добро - Низько скілько
голов на твоє мосило і будеш
вічно пам'ятати тебе. Прокима
рідних, близьких і всіх, хто знає і
поміниав твоє, пом'янути світлих
спогадом, добрым словом. Відчуй
всім тим за це.

Вічно сумурочі мати, бруміна,
біда, опук та всі рідні.



12 листопада минув 3 роки, як
безжалісно зникла забрала
ізбідомочку для нас людину - матір,
естру, дружину, тіту, бабусю,
племінницю, хрещеним Бору
Петріку РЯБКО, жительку с.
Сирбового. Мінавте ці, милються
році без тебе, наша ріднинка, які
пачуття болю, тривоги і журба не
помідуть нас із життя. Не
можемо дати, що тебе відміна. Ма
ємо можемо спиритися в цікі
стороні. Життя також пішло
протіло, як винесі гром, ради ї
досі пролікати за тобою словом.

Вічно сумурочі сини, сестри, брати, чоловікі
і племінники, онукі, хрещена мати.



1 листопада минув 40 днів, як
пішла з життя дорога для нас людини -
чоловік, батько, сікор, дідусь Михаїл
Федорович ШЛАФЕРОВ. Безжалісно
смерть збрала тебе, залишивши нам
біль і смуток. Ти залишив життя в
наших серцах, в нашій пам'яті.
Низько скілько голов на твоє мосило.
Царство тобі побесе, начин пам'ять.
Хай земля тобі буде пухом,
наш рідній край. Прокима рідних,
близьких і всіх, хто зізнав його,
пом'янути добром словом, спілкувати
спогадом.

Вічно сумурочі сини, опук, праща.



9 листопада минув 3 роки, як
зникла наша дорога, люблячий
батько, дідусь, крадіхусь Петро
Петрович ФІЛЬЧЕНКО - людина добра,
мудра, прізвітний. Летяла ріка, біль
зтрати не залишила нас, народине без
тебе, ріднівський, що нам'ята про
можу жити життя з тобою,
залишилась з тими мазацями. Низько
скілько голов на твоє мосило.
Вічна тобі пам'ять і вічний спокій.
Всіх, хто зізнав його і нам'ята, просимо
пом'янути в наші дні спілкувати
спогадом, добром словом.

Вічно сумурочі сини, опук, праща.

Сороковинні світлої пам'яті Павла Антоновича
ГРУДІНІНА. Колектив наробничого управління
водогінно-каналізаційного господарства висловлює
глибоке співчуття робітникам водоканалу С.П.Грудініну
та А.П.Грудініну з приводу смерті їх батька Павла
Антоновича.

ПРИЙМІТЬ СПІВЧУТТЯ

Колектив жінко-карнавальної літнінки №194 висловлює
глибоке співчуття головному бухгалтеру М.П.Киселюку
з приводу тижденної втрати - смерті й батька
Павла Вікторовича МОВЧАНА

Католік пров. Фрунзе висловлює глибоке співчуття
родині Семінковів з приводу передчасної смерті
Івана Григоровича СЕМІНКОНОВА

Колишні колеги, друзі В.П.Слєсарєва, А.А.Луціаненка,
Т.Т.Радинська, Ф.В.Громак висловлюють глибоке
співчуття В.А.Семінковій з приводу смерті її чоловіка
Івана Григоровича СЕМІНКОНОВА

Колектив відділу поставок і комплектації ВАТ
"Глухівський завод Електрапанік" висловлює глибоке
співчуття співробітнику підлізу К.О.Шум з його сім'ї з
приводу передчасної смерті й чоловіка
Олександра Федорівича ШУМА

РЕДАКТОР Віталій МАТВІЕНКО
Бідвале - виконуюче посаду ген. "Першій"
комітету інформації Сумської обласної ради
народних депутатів. 244036, с. Суми, вул. Конституції, 2.
З вітальні дзвінками газети звертатися до
районного вугла за наку. За вітальні друк
відповідальність несе відповідний редактор.
Підписано до друку 05.11.1999 р. З.1526 Т.4509

СПОРТ. КАРТИНГ

Глухівчани були сильнішими



меморіалу загиблих воїнів. Після цього
головний суддя і республіканської
категорії Л.О.Вікторія оголосив склад
суддівських нагород.

Перебіг змагань був драматичним і
напруженим. Однак глухівські гонщики
зберегли лідерство до фінальних заїздів.
Справжніми героями дня були в той день
О.Бурковський, С.Щебетко, В.Клуренко та
І.Чмут.

Відома і красива перемога глухівчан -
кубок залишається в нашем місті. Багато
посиля для цієї перемоги доклав
головний тренер міста Глухова Володимир
Васильович Хабенко та Ігор Стrelub.

І післяднє місце посіла команда
глухівчан, II місце

команди новоградчан, III -
команди кролевчан.

Ісі вони нагороджені дипломами та цінними
призами. Фірма "Мобус" -

Михаїл ГРУДІНІН,
директор станиці юних
техніків.

Фото Анатолія
АРХІПЕНКА.

також учасник бойових дій,
ветеран педагогічної школи
Л.С.Орліко.

Учасники змагань посіли
корону з квітами до

НАРОДНА Сімінковій
Глухівська міська рада
народних депутатів та трудовий
колектив редакції.

Реєстраційний номер СМ 062 від 30 травня
1994 року. Газета входить по переліку і субвенції.
Кількість номерів виходження року - 96.

Індекс видання - 63090.

ТЕЛЕФОННІ: редактора - 2-20-46,
штаб-офіціяного секретаря - 2-31-14, коректора -
2-53-39; видавальня газети - 2-24-05,
інформації та матеріалів - 2-24-56;
приміськості, будівництва та транспорту -
2-41-49, бухгалтерії - 2-33-91, ФАКС: 2-20-46.
АДРЕСА: 245130, м. Глухів, вул. Рудченка, 1.

За зміст та достовірність інформації у рекламах
публікаціях відповідальність несе рекламодавець.
Думки авторів публікацій не збігаються з
точкою зору редакції.
Листування в читачів та звернення до редакції
з питаннями не повертаються.
Оголошення під громаду прив'язуються в редакції
чи перед видачою після звернення.